Ն.՝ 278 ՀԱԶԻՐԱՆ 8 ԲԷՆԶՇԷՆՊԻՀ 1878

ԹԷՐԱԷՄԱՆԸ ԷՖԷԹԱՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՈԼԻՈՒԹԻԳԻՅԷ ԻԼՄԻՅԷ ՎԷ ՄԻԼԻՅԷ ՎԷ ՍԱԻՐԷՅԻ ՃԱՄԻ ԵԷՎՄԻ ՂԱԶԷԹԱ ՏԸՐ

ԱՊՕՆԷ ՅԻՑԱԹԼԱՐԸ

ՈՅԱՄՊՕԼ ԻԶԻՆ

Պիր սէնէլիր . . . . . 250 ղրուշ
Ամիս այլրգ . . . . . 130 »
Եաւ այլրգ . . . . . 70 »
Գայիմէ 100 ղուրուշ հիսապիյէ։

ՎԻԼԱՅԱԹ ԻԶԻՆ

Պիր սէնէլիք . . . . . 350 ղրուշ
Ամիս այլրգ . . . . . 170 »
Իւչ այլրգ . . . . . 90 »
Գայիմէ 150 ղուրուշ հիսապիյէ։
Բօսնա իւնթէի տախիլ տիր։

Մէվլիլիի էնթէպիյէտէ վէ գայիմէ թէտավիլ իմէյէն վիլայէտա, ապօնէ պէտէլի վէ եախօտ բօսնա իւնթէի, սիրքէյի խալիսէ օլարագ ախզ օլունաճագ տըր։

1 ղրուշլուգ գայմէ

ԻԼԱՆԱԹ ՅԻՑԱԹԼԱՐԸ

Պէհէր սաթրը իչին

4 ինճի վէ 2 ինճի սահիֆէյէրէ 10 ղր.
3 իւնճի սահիֆէյէ . . . . 6 »
2 իւնճի սահիֆէյէ . . . . 4 »
Գայիմէ 100 ղրուշ հիսապիյէ։

ԻԽԹԱՐ. Պանգա, Շիրքէթ վէ ումուրու սարրաֆիյէյէ տիտ օլան իլանաթըն պէհէր սաթրը իչին,

2 ինճի վէ 3 ինճի սահիֆէյէրէ 6 ղր.
1 իւնճի սահիֆէյէ . . . . 4 »
Լիրա 100 ղրուշ հիսապիյէ։

Մէվատտը նէֆիսայա տայիր մուպահասան մէճճանէն գապուլ օլունաճաղը կիպի, տէրճ օլունմայան էվրագ, սահիպինէ իատէ օլունամազ։

1 ղրուշլուգ գայմէ

Իտարէխանէսի Սթամպօլտա Քիւրքճի խանընտա նումէրօ 7 տէ վէ Մարպասսը Եինէ մէզքիւր խանտա նումէրօ 26 տա տըր։ — Ղազէթամըզդա այիտ բեսֆֆեյի մէվատ հազգընտա, տօղրուտան տօղրույա իտարէխանէմիզտէ Տիգրան աղա ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օլունմասը լազըմ կելէճէկի կիպի, բեսֆֆեյի մեքեաթիպին տարի ճանրն նամընա կէօնտէրիլմէսի իգթիզա իտեր։

ԱՍԻԱՆԷ 28 ՅՈՒՆԻՍ

ՀԱԼԸ ՀԱՋԸՐ

Կօրչագօֆ, Պիզմարդ, Պիզընսֆիլտ, վէ Ընտրասի կիպի զաթլար սուլհ Նիյէթի իլէ պիր մէչվէրէթէ թօքլանըպ տա սուլհ հասըլ իտէմէզլէր իսէ, ագըլ, տիրայէթ, ֆէթանէթ, գուվվէթ, պու ալէմտէ հէպ պօշ չէյ իմիշ։

Ճիւմլէյէ մալիւմ տիւր քի, պու զաթլար սուլհ հասըլ իթմէք իչիւն թօքլանըլըր, վէ բէսմի վէ զայրի բէսմի լիսանլարը տա տայիմա պու իսի։ Եա պու զաթլարա եալանճը տըրլար, լիսանլարը պաչգա հարէքէթլէրի պաչգա տըր տէմէլի, Եա եօգսա հարպտան զիյատէ սուլհու միւհթէմիլ կէօրմէլի։

Վագտա պիզ տէյէմէյիզ քի սուլհ իչիւն թէճէմմիւ իտէն պիր գօնկրէտէն հարպ չըգամազ, ամմա պու նէյէ պէնզէր, պիր էվտէ տիւյիւն գուրուլուր տա, տիւյիւն եէրինէ եանկըն չըգար, լաքին պինտէ պիր պէօյլէ օլտուղու իչիւն, հէր տիւյիւնէ տէ, սիզ պագմայըն օ տիւյիւն թէրթիպլէրինէ, չիմտի եակըն չըգաճագ տէնէպիլի՞ր մի։

Զիւնքի էվրօբատա տա պուրատա տա պիր թագըմ ինսանլար տա վար քի, հարպ տէյիպ հարպ իչիթիյօրլար, պիր պունուն իչիւն քիմսէյի թաայիպ իթմէյիզ, եալընըզ չունու տէրիզ քի, նէ՛ էսպապ մէպնի պունու պէօյլէ տէյօրլար իսէ, օ էսպապտան մութլագա հարպ զուհուր իտէմէզ. պունու պիր քիչիւք էօրնէքլէ ֆաալ իտէլիմ։ Հէր եէրտէ ֆոնտօլարը ալէտտէվամ եիւքսէլմէսի սուլհա էսայիչէ տէլալէթ ատտ օլունուր, եալընըզ պու տէֆա չու ֆէվգէլ ատէ եիւքսէլիչ հարպ թէրաֆտարլարը ինտինտէ պու մանայա ալընամայօր. մէսէլա եիւզտէ պէչ ֆոնտօմուզ, սէքիզ պուչուգ զուրուշտան օն եէտի պուչուգ զուրուշա չըգար տա հալա սուլհ կէօսթէրմէզ, լաքին եիրմի բարա օթուզ բարա տիւշտիւ մի, չալբարէլէրի էլէ ալըպ տա, հարպ տըր, հարպ տըր, տէմէտիք մի տէյի, պունտան հարպ ահքեամը չըգարմազ, հագգանէյէթ օլամազ։

Քէզալիք սուլհա մէյեալ պիր թէլէկրաֆ կէլտիքտէ օնա թիւրահաթ տըր տէյիպ տէ, հարպա մէյեալ օլան թէլէկրաֆա կէօյլերտէն սէս կէլիյօր կիպի իթիմատ իթմէք, պու տա հագգանիյէթ տէյիլ աիր. պիզիմ, թէլէկրաֆլարա, վէ խուսուսի իլէ գօնկրէյէ տայիր օլան թէլէկրաֆլարա հիչ իթիմատըմըզ եօգ տուր, վէ պու տա պաչգա պիր չօգ սէպէպլերտէն մատտա չու սէպէպէ։

Տիւն 18 յունիս թարիխի իլէ Պերլինտէն իբի թէլէկրաֆ կէօրիւլտիւ զազէթալէրտէ, պունլարըն պիրի բազար իրթէսի 17 յունիս մէչվէրէթի իչիւն տէր քի՝ պու կիւն գօնկրէ Պուլկարիսթան մէսէլէսի իլէ մէշղուլ օլամատը, բէք ալա։

Օ պիրի էրթէսի կիւն իչիւն տէր քի պու կիւն (18 յունիս սալը) գօնկրէտէ Պուլկարիսթան մէսէլէսի իւզերինէ միւզաքէրաթա պէվմ օլունտու. սալը կիւնիւ տէվամ օլունան միւզաքէրէ բազար իրթէսինտէն պաչլամամըշ օլսա, նասըլ տէվամ օլունուր, տէմէք քի բազար իրթէսի Պուլկարիսթան միւզաքէրաթընա պաչլանմըշ տըր, լաքին թէլէկրաֆ բազար իրթէսի կիւնիւ Պուլկարիսթան իչինէ պագըլմատը տէյօր, չիմտի հանկըսընա ինանմալը, պիզէ գալսա հիչ պիրինէ։

Մէյտանտա օլան էն սաղլամ չէյ չու տուր քի, չու Գօնկրէ սուլհ հասըլ իթմէք իչիւն թէչքիլ օլունտու, վէ պունու թէչքիլ իսինճէյէտէք իչ այ տա իւզերինէ միւզաքէրէ օլունտու, պունուն նէթիճէյի թապիյէսի սուլհ տուր, պունուն մատտէթէն պօզուլտուղու կէօրիւլմէսինճէ պաչգա ֆիքրլէրէ զահիպ օլմադ ապէս տիր։

Եինէ 18 յունիս թարիխի իլէ, ֆագաթ Վիէննատան կէլէն պիր թէլէկրաֆ տա Գօնկրէ հագգընտա տահա գիատէ սուլհա միւսայիտ խապէրլէր վէրիր, պու տա եինէ պաչգա։

Պիր քէրրէ տահա սէօյլէյէլիմ տէ պիթէլիմ։ Գօնկրէ միւզաքէրէլէրի սրգը էսրար ալթընտա պուլունաճագտը, չիմտի նասըլ օլուր տա հէր կիւն հէր նէ եաբըյօրլար իսէ, տիւնեա ալէմէ անլէրտէն խապէր վէրիլիր. ինանըլըր չէյ տէյիլ տիր։

Իքինճիսի, Բրէնս Պիզմարգընն, Գօնկրէ իչիւն թէլիֆ իթմէյի պիր նիզամը, Գօնկրէ ալէլ ումում գապուլ իթտի տէյի պիր թէլէկրաֆ վար. պու նիզամնէ տիր, նէյէ տայիր տիր, մարիֆէթ օնու պիլմէքտէ իտի, լաքին օնա տայիր հիչ պիր սէօզ եօգ։

Վագտա մէսէլէնին բէք չօգ, վէ բէք աղըր միւշքիլաթը վար, պուրալարը ինքեար օլունամազ, չէտիտ միւզաքէրէլէր վէ միւճատէլէլեր օլմասը տա թապիի տիր. Գօնկրէ գըրբըմա պօզուլմա տէրէճէլերինէ գատար տա կէլէպիլիր, պէօյլէ օլմաեաճագ օլսա, էն մուազզամ էվլիյայը ումուր, միւսինն, նամիզաճ վէ ալիլ վիճուտ պաչ վէքիլլէր նասըլ պու տէրէճէ զահմէթի իիթիյար իտիւպ տէ գօնկրէյէ թօքլանապիլիրլէր իտի։ Իմալ խիւլասա իտէլիմ. գօնկրէտէն մէրամ, մագսէտ, նիյէթ հէպ սուլհ տուր, պունտան մուհարէպէ պէքլէմէք, պիր գաղայա իւմիտ իթմէք տիր. էկէր գօնկրէտէն մուհարէպէ չըգարսա, թըպգը Սթամպօլտան Լօնտրայա կիթմէք իւզրէ եօլա չըգան պիր վաբօրուն գաղաէն եօլտա պաթմասընա պէնզէր, լաքին պիզճէ պու գաղա իհթիմալի օ գատար աղտըր քի, էկէր գօնկրէ տէ պիր սէֆինէ միսալի սիկուրթա օլունապիլսէ, էն աչաղը պիր ֆիտրա տախի սիկուրթա իտէնլէր պուլունուր ուտու։

Լաքին նասըլ քի արեն տէ տէտիք, պիր սէքիզ կիւն տահա պէքլէյէլիմ, վէ պէլքիմ տէ տահա աղ։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Ադանա Հավաս

Ցէ-Դէ Բէլէյէ-ֆլոբ

Պերլին, 18. — Գօնկրէ տիւնքի (բազար իրթէսի կիւնքի) իճթիմաքնտա, Բրէնս Պիզմարգ թարաֆընտան թէքլիֆ՝ օլունան նէզդամը գապուլ իթտի։ Պուլղարիսթան իշլերի հագդընտա միւզաքէրէ օլունմայըպ, անճագ եունանիսթանդն Գօնկրէեէ գապուլի մէսէլէսինտէն պահս օլունտու վէ կէօրիւնիւշ նազարէն հիչ պիր գարար տախի վերիլմէմէրէք, իճթիմաը մէզքուրտէ սօնունա գատար պու մէսէլէ իլէ մէշղուլ օլունմուշ տուր։

Լէօնտրա, 18. — Ինկիլիզ միլլէթինին արզուսու խիլաֆընա օլարագ, Բուլմանիա թօքրաղընընն զապթընա Ինկիլիզ հիւքիւմէթի թարաֆընտան մուխալիֆէթ օլունմայըպ պու չէյ սիւքիւթ իլէ միւշահէտէ օլունմուշ օլմասընտան տօլայը ըզնարը թէէսսիֆիւ հավի, պու կիւն մէպուսան գամարասընտա պիր գարար թէքլիֆ օլունտու։

Պու սոպահ գլընա Բէլէյէ-ֆլոբ

Պերլին, 19 հազիրան. (չարշէնպիհ) — Գօնկրէնին պու կիւնքի իճթիմաը պիր սահթ վէ իչ չարեէք իմթիհան իթմիշ տիր։ Ախիրէն մահրէմանէ վուսգու պուլան միւզաքէրաթ ագապինտէ, Ինկիլթէրրա վէ Աւսթրիա պէյնինտէ էվվէլքինտէն տահա զիեատէ եազընլըգ հուսուլա կէլմիշ, վէ պու եազընլըգ տախի, Գօնկրէտէ Ինկիլթէրրա վէ Աւսթրիա մուրախասլարընդն էվվէլքինտէն տահա զիեատէ պիր էֆքեարտա պուլունմագտա օլմալարը իլէ նիւմայան օլույօր իմիշ։

Պրուքսէլ, 19. — Պէլճիգանդն սէրպէսթի թարաֆտարը վիքէլաբ գաթիէն թէչքիլ օլունմուշ տուր։ Մ. Ֆրէր-Օրպան խարիճիեէ նազարը թային օլունտու. Մ. Օլչէն տախիլիեէ, Մ. Կրօ մալիյէ վէ ժէնէրալ Իրնար հարպիյէ նէզարէթլէրինէ թային զըլընմըշար տըր։

Բարիս, 19 հազիրան	
Ֆրանսըզ ֆոնտօսու	112.70
Օսմանը գոնսօլիտէսի աչըլտը	15.70
գաբանտը	15,57 1/2
Բումէլի Ներմէնտֆէրի	52. 25
Լէնտրա, 19 հազիրան	
Ինկիլիզ գոնսօլիտէսի	95 7/16
Օսմանը գոնսօլիտէսի աչըլտը	15 10/16
գաբանտը	15 5/16

ՏԱԼԻԼԻՅԷ

Իզմիտէքի Ինկիլիզ տօնանմասընն էսպապը սըհհիյէտէն տօլայը Ատալար էօնիւնէ կէլէճէկինի եաղմըշ իտիք։

Պէշ Ինկիլիզ զըրհլըսըյա սայիր պաղը սէֆարինտէն միւրէթթէպ պուլունան իշպու տօնանմա տիւնքի չարշէնպէհ կիւնիւ սապահլայըն Հէյպէլի ատա էօնիւնէ մուվասէլէթ իտէրէք, Մէքթէպը պահրիյէյէ թօքլարլա ըէսմը սէլամը իյթա էյլէմիշ տիր. Մէքթէպտէն սահի մուգապէլէի էհթիրամէյլ իհրա գըլընմըշ տըր։

Պատէհո տօնանմա պիր աթէշ թալիմի իճրա իտիւպ, բույէթ իտիլտիկինէ կէօրէ Ատանընն պաղը տաղլարընա նըշան ալընտըղընտան պիր խայը գումպարալար տաղլարա իսապէթ իթմիշ տիր։

Պաշ գօմանտան Ամիրալ Հօրնպի տախի իշ պու տօնանմա իլէ պէրապէր կէլմիշ օլուպ, միւշարիէյէյին պուլունտուղու սէֆինէ, զիյնէթի իլէ սայիրլերինտէն միւմթազ օլան Ալէքսանտր ղըրհլըսը տըր։

— Էվվէլքի ագշամ Ալէմանիա սէֆիրի ըրէնս Բայ, վէ Աւսթրիա վէ Մաճար սէֆիրի Գոնթ Զիչի Բուվէրանիա նամ Ալէմանիա գարաղոլ սէֆինէսինէ բաբիալէն Աւյիսթէֆանօսա կիտիպ, ժէնէրալ Թօթլէպէնին խանէսինտէ թաամ իթմիշլէր տիր։

— Թէհէրան սէֆարէթի սէնիեէսի պաչ սըր քիթապէթի, բիւթպէի սանիեէ սընքը միւթէմայիզի իլէ, Պապը Ալի Թէրճէմէ օտասը խիւլէֆասընտան իզզէթլու Սէտտատ պէյ թէվճիհ պույուրուլմուշ տուր։

— Ցիւնքի կիւն սատէթլու Ազարեան էֆէնտի հաղրէթլէրի Պապը Ալիտէ. Սատրազամ հաղրէթլէրի վէ թօքխանէ միւշիրի իլէ մալիյէ նազրը բաչալար հազարաթըյա կէօրիւշմիւշ տիր։ Ազարեան էֆէնտի հաղրէթլէրինին հիւքիւմէթի սէնիյէ հիսապընա օլարագ մէմալիքի էճնէպիյէտէն սաթուն ալընան սիլահլար իչիւն գօմիսիօնճուլուգ իթտիի մալիւմ օլմաղա, վէ տիկէր ճիհէթտէն, հիւքիւմէթի սէնիյէ եէնիտէն Ամէրիգատան սիլահ սաթուն ալաճաղընը Օսմանը ղազէթալարը խապէր վէրմիշ օլտուգլարընտան, Ազարեան էֆէնտինին միւլգաթը պու խուսուսա տայիր օլմալը տըր։

— Գարտտան Այա Սթէֆանօսա կէօթիւրէն եօլ գաբանմըշ օլտուղունու տիւնքի նիւսխէմիզտէ եազմըշ իտիք, տիւնտէն իթիպարէն, գարատան Այա Սթէֆանօսա գատար երնէ ամէտ շիւտ պաչլամըշ տըր։

— Բանկալթիտէ ֆագիրլէր իչին Ֆրանսա սէֆարէթխանէսի թարաֆընտան 80 եաթագլըգ քիւչիւք պիր խասթէխանէ ինչա օլունմուշ տուր։

— Ցիւնքի կիւն Պէյօղլունտա Մաճար ճիվարընտա պիր խանէնին քիրէմիտի իւզէրինտէ օն իւչ եայընտա պիր չօճուգ ուչուրմա ուչուրմագլա էյլէնմէքտէ իքէն, հէր նասըլ իսէ աչաղա տիւշիւպ, պաչը խայլըճա պէտէլէնիպ, հէքիմ եէթիշմիշ իսէ տէ, չօճուգ գուրթարըլամայըպ կէճէ սաաթ ալթըտա բուհունու թէսլիմ իթմիշ, վէ վալիտէսի ֆէվգէլ ատէ թէէսսիրի գալպինէ մէպնի սապահա տօղրու օ տախի վէֆաթ էյլէմիշ տիր. գատընըն հէնիւզ սիւտ եէմէքտէ օլան պիր չօճուղու օլուպ, դայէթլէ չայանը թագտիր ու թահսին պիր համիյէթլէ, պաղը էրմէնի գատընլարը, պու չօճուղու պիր սիւտանայա վերմիշլեր տիր։

— Ցիւնքի կիւն սաաթ ալթը բատտէլերինտէ պիր համալ սըրբընտա սրբրթ- էլէ ... ֆրը օլտուղու հայտէ Պալըգ բազարընտան կէչէր իքէն, այաղը դայըպ տիւշէր վէ ֆրը տախի բաթլայըպ, սրբրթօ աթէշ ալմաղլա պէօյիւք ալէվ չըգար իսէ տէ, տէրհալ իւզերինէ թօքրագ, սու վէ քէչէ աթըլարագ, ալէվ պաստըրըլըր։

— Ս. Բէթէրսպուրգ սէֆիրի Եաքիր բաչա հաղրէթլէրի, հաղիրանը էֆրէնճինին 12նճի կիւնիւ Զարգօսքէ Մէլօ սարայընտա սուրէթի բէսմիյէտէ թարաֆը իմբէրաթօրիտէն գապուլ օլունարագ, իթիմատնամէի հիւմայունու թագտիմ իթմիշ տիր։

—Իսթիհսալը մէզունիյէթ իթմիշ օլան Բիւբէլեան բաթրիգ էֆէնտի հաղրէթլէրի եէրինէ Ենֆիճէճեան էֆէնտի հաղրէթլէրինին գայմագամլըգ իտէճէյի մէսմուաթտէն տիր։

— Պու կիւն էքսէր Ղալաթա պանքէրլերի Մալիյէ Նէզարէթը ճէլիլէսի տայիրէսինտէ իճթիմա իտէրէք, իչտիրակինէ կէօրէ, բազար կիւնիւ Նիւսխէմիզտէ եազըլաբաղը իւզրէ Մըսրը վերկիսինտէն ֆաղլա գալան վարիտաթ գարշըլըգ կէօսթէրիլիպ, Լէնտրատա ագտ օլունաճագ պէշ միլիօն լիրալըգ իսթիգրազա տայիր միւզաքէրաթտա պուլունաճագլարը տըր։ Ինչպու իսթիգրազ մատտէսի Լէնտրատա պիթմիշ իսէ տէ, միւզաքէրաթը վագբա պուրաճա նէ գատար հիսսէ գապուլ օլունապիլէճէկինէ տայիր օլմագ կէրէք տիր։ (Վ.-թէբ.)

—Իքինճի գօլ օրտուլի հիւմաեուն գօմանտանը Ֆուատ բաչա հաղրէթլէրինին եէրինէ Պէյքէր բաչա հաղրէթլէրինին նասպ ու թային օլունտուղու խապէր ալընմըշ տըր։ (Թէբ. Շ-թէ)

ԻՆԿԻԼԻԶ ԲԱՐԼԱՄԷՆԹԻ ՎԷ ԷՐՄԷՆԻԼԷՐ

Լօրտլար գամարասընտա Էրմէնի մէսէլէսի հագգընտա լօրտ Շաֆթսպիւրիին սիվալինի, վէ լօրտ Սալիզպիւրիին ճէվապընը վէ լօրտ Գարնարվընի իլէ լօրտ Կրանվիլին նութգլարընը, Տեւէ Նէ-ը կազէթասընտան ալարագ 275 նուսմէրօ իլէ մուֆագամ բաղար իրթէսի նիւսխէմիզէ տէրճ իթմիշ իտիք.

Սալը կիւնիւ, Ֆոր ֆէ Պօֆիր կազէթասը, պունուն ֆրանսրզճասընը տախի տէրճ իթմիշ օլուսլ, վագաա լօրտ Շաֆթսպիւրիին սիվալ վէ լօրտ Սալիզպիւրիին ճէվապը վէ լօրտ Կրանվիլին նութգու, պիզիմ Տէյլի Նիւզտէն ալբպ նագէն տէրճ իթտիյիմիզէ մութապգ իսէ տէ, լօրտ Գարնարվընն նուֆթգունա կէլինճէ, Ֆար տիւ Պօֆիրուն տէրճ իթտիյի պիզիմբինտէն մուֆասսալ տը, վէ օնտա պիզիմբինտէն ֆազլա պիր իբի նօգթալար տա վար։

Պիլմէյիզ Ֆար տիւ Պօֆիր պունու նէրբէտէն ալմբզ, չինքի էէրինի կէօսթէրմէյօր։ Լաքին մատամ քի Ցէյլի Նիւզէ տէրճ օլանան տահա միւքմմէլ տիր, կէօրիւնիւր քի գուսուր Տէյլի Նիւզտէ տիր քի լօրտ Գարնարվընընն նուֆթգունու հէմ էքսիք եազմբզ, հէմ տէ էքսիք օլսուղունա ալամէթ օլան նօգթալարը տա վազ իթմէմիզ. Լօրտլար գամարասը կիպի պիր գամարատա էրմէնի մէլլէթի հագգընտա սէպգաթ իտէն միւզաքերաթընն պիր լուղթինին տախի զիատէ վէ էքսիքլիյի պիզճէ էհէմմիյէթը մախսուսէսի օլսուղունտան լօրտ Գարնարվընն նուֆթգունու Ֆար տիւ Պօֆիրտան ալարագ թէքրար պու վարագամզա տէրճ իտիւպ ֆազլս օլան եէրլէրինի տէ պաշգաճա իշարէթլէ կէօսթէրիրիզ։

Լօրտ Դարնարվընի։ Էֆենտիմ դլբրալը, էսալէթլու տօսթումուզ Մարքի տը Սալիզպիւրի հազրէթլէրինին իշպու պէյանաթը քէմալը մէմնունիյէթը տերզուն իլէ մէսմուլիմ օլմուշ տուր։ Պէնիմ էրդէնի դլէթի ենէրինէ բէտ պեօյ-ա ԲԵԼՃՅՆԻ-Ա վը ըրդա դ-ալրալչհ հեր նէ բարաբ բէտ ալբէ պեօյլեդիք տէ, էյիդէ ալնը-ը մ է, էրմէնի մէսէլէսի ԲԵԼՃԵՐԻ դէր ալ-ըլեիք գօնկրէտէ թահթը միւզաքերէյէ գօնուլաճագ օլուպ օլ հալտէ գրալիչա հազրէթլերինին հիւքիմէթի տախի պունուն հագգանիյէթ իւզրէ բույէթ օլունմասընա հիմմէթ պույուրաճագ տը։ Վագաա էյէր իյֆայը հագգանիյէթ օլաճագսա, Թ-ը-էյարա պունա էրմէնիտէն զիատէ իսթիհգագ հասբլ իթմիշ պիր գավմ վէ պիր ճէօմաաթ ալա եօգ տուր։ Չինքի էրմէնիլէր խբլգեթտէն առուտէ հալ, հիւներվեր վէ զիատէսի իլէ թիճարէթ էհլ իւ էրպապը տբրլար։ Շուրէ ալարագ իլէ Գանարվ-ա ալբլ գէյտուղումուզ սօն ֆրգրատան պիւթիւն պիւթիւնէ պաշգա տբր։

ԲՐԷՆՍ ԿՕՐՉԱԳՕՖ

Բրէնսը միշարլէյհ հագգընտա կէչէն կիւն Տէյլի Նիւզ մուխպիրինին պիր մէքթիւպչինիւ տէրճ իթմիշ իսէք տէ, պու տէֆա զազէթայի մէզբիւրտէ տահա պիր թավսիյիճէսի կէօրիւնտիւյինտէն, պունտա պազը թէքերիւր տէ վար իսէ տէ, միշարիւէյհ կէպի պիր զաթ հագգընտա հէր նէ տէնիլսէ տբգդաթա շայան օլտուղունտան, իշպու իքինճի մէքթիւպիւ տախի նագլէն պէր վէճհը տթի տէրճ իտէրիզ։

Բէթրօպուրկ 5 յունիս.

Բրէնսկօրչագօֆու Պէրլին Գօնկրէսինէ կիթմէյէ մէճպուր իտէն, Լօրտ Պիգօնսֆիլտին տէ պիզզաթ կիթմէսի սէպէպ տիր։ Միշարիւէյհ սօն կիւնլէրտէ էբէյիճէ էյիլէշմիշ օլտուղունտան, էլինտէն նէ կէլիրսէ տիրիզ թիմէյիպ Պէրլինէ կիթմէյի թասավվուր իթտի։

Տիւն պու զաթը միհթէրէմի կէօրիւպ, միլագաթ իթմէք իւզրէ իմբէրաթօր Զարգոյէ Մէլս սէրայընտան չէհիրէ կէլտի, վէ միշարալէյհին Պէրլինէ կիթմէսի իչիւն պու միքեալէմէլէրինտէ գարարը գաթի վէրիլտի։

Բրէնս Կօրչագօֆ ումուրու բօլիթիգայա տայիմա եիքսէքտէն վէ Էվրօբա նազարը իլէ պագարընը, պու հագգընը հագգ իթմէկիյզ։ Միշարալէյհ մուհարէպէյի հիչ պիր վագթ Ռուսիա մէնֆաաթընտան ատտ իթմէմիշխի. պու սէպէպտէն նաչը Օսմանը իլէ մուհարէպէ իտիմէսինէ տաչիմա մուխալիֆ իտի, հաթթա սէօզիւնէ բայէթ օլունսա, պու մուհարէպէ վուղու պուլմազընը։

Վէ եինէ պու սէպէպէ մէպնի իտի քի, մէսէլէյի չարգիյէ հագգընտա Էվրօբա տէվլէթլէրի իլէ տայիմա պիր իմթիզաճ գայտրնտա իտի. էօյլէ պիր իմթիզաճ քի օսայէտէ Էվրօբանընն ուզուն միւտէթ պագայը սուլհու ասայիշինէ թէէմինաթ մագամընտա օլսուն, եանի Օսմանը յը իսրիսթիյան թէպաալարընա մէֆրուզ օլսուղու չէրայիթի վէ Էվրօբա գարարընընը իճրայա իճպար իտէճէք պիր իմթիզաճ։

Վէ մատամ քի, Ռուսիա պունա մուվաֆֆագ օլսմատը, Բրէնս Կօրչագօֆ իմթէր իտի քի, Ռուսիա, «պէն Էվրօբանընն պու գայտսըզլըզընտան զուհուրա կէլէճէք մէսուլիյէթլէրտէն մուաֆզըմ» տէյիպ էլինի իչտէն չէքսին, միւտախէլէ բօլիթիգասընը թէրք իթտին վէ եայընը տուրսուն։

«Ռուսիա պէօյլէ տօղրուտան տօղրույա քէնտինէ տօգունմայան մէսէլէլէրտէն էլինի չէքտիյի կիպի, քէնտինի թօբլայը, սատէճէ տախիլի իչլէրինէ սարֆը լֆքեար իտէրէք, ըսլահաթը, թարագգէյաթը վէ թէզայիւտիւ հիւնէր վէ մարիֆէթի իլէ մէշղուլ օլսավիլիր իտի։ Պէօյլէ օլայրը, աչիքեար իտի քի չօգ սիւրմէյիպ, կէօզ էօնինտէ օլան պիր թագըմ գուգուալթ պաչ կէօ թէրէրէք, Էվրօբա տէվլէթլերի Ռուսիանընն չու խալիսանէ վէ պիզարազանէ թէբլիֆինի գապուլ իթմէմէլերի իլէ նէ խաթա իթմիշ օլտուգլարընը, չապուգ աղնայապիլիրլէր իտի։ Լաքին նասըլ քի սիզէ տէ մալիւմ տիւր, պու բէյնէթդայա բայէթ օլունմատը։ Ո հալտէ բրէնս կօրչագօֆ ումուրու խարիճիյէ միւտիրիյէթինտէն եավաշ եավաշ կէրի չէքիլտի, վէ պունլարա նէզարէթ իտէճէք եէրտէ, ուզագտան սէյիրճի օլտու. վագաա էսթիֆա իթմէտի, չինքի իսթիֆա իթսէ հէմ Ռուսիանընն թէրս պիր եօլա սաբմըշ օլտուղունու Էվրօբայա բէք աչիքեար սիւրէթտէ աղնաթմըշ օլուրուտու, հէմ տէ մախպուու օլան իմբէրաթօր պիր բայէթսիզլիք, վէ մէրլէթ վէ վաթանընա տախի պիր համիյէթսիզլիք իպրազ իթմիշ օլուրուտու։

Պուքրէշտէ օլտուղու զէման պիւթիւն պիւթիւնէ իշտէն չէքիլմիշ իտի. բրէնս կօրչագօֆուն գօնթ Շուալօֆա էօթէտէն պէքու պէօյիւք թէվֆճճիւհիւ վարընը. գօնթու միշարիւէյհ միւսլիհանէ վէ ագիլանէ պիր մէսլէք իլէ պիր մուվաֆֆագիյէթէ տէսթրէս օլտուգտա, բրէնս կօրչագօֆ տախի եավաշ եավաշ միւտիրիյէթը մէսալիհի տէվլէթի եինէ էլինէ ալը, վէ Շուալօֆտան նօգսան գալանը տա պու թէրաֆտա (Բէթրօպուրկտա) քէնտիսի իքմալ իթտի։

Պինաէն ալէյհ հէր նէ գատար նամիզաճ վէ պիթագաթ՝ իսէ տէ ասլա թէճվիզի թէրէտտիւտ իթմէտի։ Չինքի գօնթուն հիմմէթի իլէ պիր իմթիզաճ հասբլ օլտուղունու բայէլյն կէօրտիւ, վէ լօրտ Պիգընսֆիլտին տէ գալգըպ Պէրլինէ կիթմէսի, բըրէնսին ինտինտէ աչիքեար պիր նրշանէ իտի քի, իչէրէ պիր եամ վուրուլմայըպ պիր եէնի վէ տէվամը սիւրէթը թէսվիյէ պուլունաճագ տբրի, վէ ինկիլթէրրա իլէ Ռուսիա պէյնինտէ միւճէտտէէն պիր ագտը խալիսէթ վէ միւվէտտէտ գապիլ օլաճագ տբր. իմտի միւրատ իթտի քի քէնտիսի տէ պիզզաթ գօնկրէյէ կիթսին վէ քէնտի հուզուրու վէ պիհագգըն քէսպ իթմիշ օլտուղու թէյսիր վէ նուֆուզու իլէ, իչլերէ պիր դաթ տահա թագվիյէթ վերսին, պունտան մատատա լօրտ Պիգընսֆիլտի տախի պիզզաթ կէօրմէք իսթէտիյինտէն, նիհայէթ նասլ քի տէտիք տիւնքի կիւն միւշարիլէյհին տախի Պէրլինէ կիթմէսինէ գարարը գաթի վերիլտի։

Միւշարիլէյհին հալը նամիզաճլըզընա նազարէն, գօնկրէնին հէր մէչվէրէթինտէ հաղրը պուլունմասը մէմուլ օլունմայը, իլլա Ռուսիա սէֆարէթխանէսինտէ իգամէթ իտէրէք, հէր իսթիչարէյէ վէ նասիհաթէ հաղրը պուլունաճագ տբր, վէ պու հալտէ լօրտ Պիգընսֆիլտ բրէնս Պիզմարգ գօնթ Անտրասի վէ սայըր տէվլէթլէր մուրախխասլարը իլէ սըդ սըդ կէօրիւշմէյէ տահա զիատէ պիր գօշարընը օլաճագ տբր։ Վէ պազը խուսուսի ճէմիյէթլէր տախի հասբլ իտիպ, անլէրէ բիսէթ տախի իտէպիյէճէք տիր։ Չինքի նասլ քի պունտան ագտէմ պիր գաչ տէֆա տահա թահրիր իթմիշիմ, էն մուհիմ մատտէլեր պու կիպի խուսուսի ճէմիյէթլերտէ գարարլաշընրընրլաճագ տբր։

«Պանա գալընրսա պէնիմ գօնկրէ իւզրէրինտէ պէօյիւք իւմիտլերիմ վար։ Վէ մէմուլ տա իտէրիմ քի սօնլարընտա գօնկրէ գարարընա ֆէվգէլատէ պիր էհէմմիյէթ վերիլմէք նիյէթի իլէ իմբէրաթօր Ալէքսանտրօ, իմբէրաթօր Ֆրանսուա Ժօզէֆ վէ պէլքիմ գրալիչա Վիգթօրիա տախի պիզզաթ Պէրլինէ կէլէճէքլէր տիր. վէ պունա բէք ալա պիր վէսիլէ տէ պուլապիլիրլէր քի, իքի տէֆա էսմրինէ գատտ օլունտուղու հալտէ, քէսպը սըհհէթ վէ հայաթ իթտիյի իչիւն իմբէրաթօր կիյեօմու պիզզաթ թէպրիք իթմէք վէսիլէսի տիր»։

Բէթերսպուրկ։ 16 յունիս.

Գրոնթ Շուալօֆ վէ Միւսիս տ'Ուպրիլ (Ալէքսանդրատա օլան Ռուսիա սէֆիրի) տիւն ագշամ Պէրլինէ հարէքէթ իթտիլէր։

Պու կիւն բրէնս Կօրչագօֆ Պարոն Եօմինի վէ Պարոն Ֆրէարիդս վէ պիր թագըմ սըր քեաթիպլերի իլէ Պէրլինէ ազիմէթ իթտի։

Եազընտա Էրմէնի Սէր բիսդօբասու Խորէն Նար Պէյ տախի Բէթրսպուրկտան հարէքէթ իտէճէք տիր։

Պէրլին, 10 յունիս.

Ֆրանսատա Ալէքսանդրա սէֆիրի պուլունան բրէնս Հօհէնլօհէ տախի գօնկրէտէ հաղրը պուլունմագ իւզրէ չարչամպա կիւնիւ Պէրլինէ կէլէճէք տիր։ ։

Բրէնս Պիզմարգըն չիմտիքի իգամէթ իթտիյի սէրայտա (Բազիվիլ սէրայը) գօնկրէ տայրէսինի հազրըլամագ իւզրէ ֆէվգէլատէ ճահտ վէ իգտամ օլունույօր։ Ցայրէլէր չու վէճհիլէ թէրթիպ օլունտու։

Պէօյիւք նէրտիպէնտէն չըգըլտըզը կիպի էօնիւնէ պիր տէհրլիզ կէլիպ, պու տէհրլիզտէն տէ՞ պիր օտայա կիրիպիր քի, Գօնկրէնին սրը քեաթիպլերինէ թախսիս գըլընմըշ տբր, օնտան տա Գօնկրէնին տիվանխանէսինէ կիտիպիր քի, զայէթ քէպիր-վէ միւզէյէն պիր սալօն տուր, վէ բէք պիր զերաֆէթլէ տէօչէնմիշ տիր։

Զէմինի պիր պէեազ խալիչէ գարայըպ, թավանարը տախի եայտըզը տբր։ Տիվանխանէնին օրթասընտա նալ չէ.քինտէ պիր մասա օլուպ, պունուն տա էօնտէ վէ օրթասընա բիասէթէ մախսուս պիր եիւքսէք բիւրսի թէզեին դըլընմըշ տբր։ (Բրէնս Պիզմարգ իչիւն։)

Սալօնունուն պիր թէրաֆընտա վէ սրը քեաթիպի օտասընա եազըն իբի կիւզել օտա տահա վար քիչ մուրախխասլար իսթէտիքլերի վագըթ օ օտալարա չէքիլիպ քէնտի պէյնլերինտէ միւզաքերէ իտէպիյէճէքլէր տիր, վէ պունուն գարշըսընտա պիր օտատա հազրը պիր պիւճէք վար։

— Բարիս 9 յունիս, ագշամ։

Օ պիր ագշամ ըճէմ շահ, հազրէթլերի Բարիսէ մուվասլէթ իտիւպ, կրանթ օթել թէմիյէ օլունան լօգանթայա էնտի. պու կիւն էքսբօզիսիօնուն ըճէմ տայրէսինի զիյարէթէ կէլտի իսէ տէ, հէր հալտէ քէնտիսինի թանընմագ իսթէմէտիյինտէն, պիր էվրօբալը գըյաֆէթի իլէ կէլտի։ Պունտան սէշ սէնէ ագտէմ Բարիսէ կէլտիյի վագթի սէյրի վէ մէսահիպի ումումէն մէրագ վէ իլթիզամ օլունան պու զաթը հիյէթինտէ պէզիւք պիր թէպտիլիք եօղուտու։ Եինէ օ ինճէ վէ ուզուն բօմատալը պըյրգըր, լաքին Բարիսքեարի պիր ֆրէ կիյինպ, կէօզիւնէ տէ մավի կէօզլիւքլէր թագընմըշ օլտուղունտան քէնտիսինի քիմսէ թանընյամատը։

— Գօնկրէնին պաչ սրը քիթապէթի խըզմէթինէ Բրուսիա խարիճիյէ տայրէսի պաչ քեաթիպի Ֆօն Բատօվիչ թային օլունուպ, վէ Պէրլինտէքի Ֆրանսըզ սէֆարէթի սրը քեաթիպի տախի մումայիլէյհէ մուտվին վերիլմիշ տիր։

Գօնկրէնին հէր նէ գատար սէքիզ օն կիւն սիւրէճէյի թէվթուր օլմագտա իսէ տէ, բէթրօպուրկտան վէ Պէրլինտէն կէլէն խաղէրլէր պունու թատիդ իմմէյիպ, ուզուն սիւրէճէյինի տահա զիյատէ միւհմէմմիլ կէօրիւյօրլար։

— Բօրսմութհ սուլարընտա օն պէշ գուլաճ տէրինլիքտէ պաթան Ալէքսանիա զըրհը ֆրգաթիյինին չըգարմագ միւրատ օլունմուշ իսէ տէ, տակրճլար էնտիրիպպ մուայնէ իտիլտիքտէ ֆըրգաթիյինին իբի բարչա օլմուշ օլտուղու միւշահէտ օլունմուշ, վէ պու կիւնկէրտէ պէօյիւք տէնիզլեր իմիշ օլմայրպ։ օլմա տա օն պէշ գուլաճ տէրինէ թէյսիրի օլմայաճաղը տէրքեար իտիկինտէն ֆըրգաթիյինին պէօյլէ իբի բարչա օլմասընընն սէպէպի նէ օլտուղու աղնաչըլամմըշ, ֆագաթ տէնիզտէն չըգարմագ իմիւտի տէ գայմամըշ տէնիյօր։

— Բօմա 7 յունիս.

Մալթայա կէլէն Հինտիսթան ասքերինտէ թիֆօ վէ գօլէրա իլէթիլդուհուրու թէվթուրու, Սիչիլիասընընա ֆէվգէլադայէ թէլաշ վերմէյէ պաշլամըշ. չինքի օն իբի սէնէ ագտէմ Սիչիլիա ատասը պու գօլէրա իլլէթի եիւզինտէն բէք ֆէնա խատարաթ կէօրմիւշ տիւր։ Տախիլիյէ նազընը պու պապտէ լազըմ կէլէն թէտարիրի սըհհիյէյի իճրա իթմէքտէ էմիշ։

Էրզրում 7 յունիս.

Ռուսիալընընը մուհաֆիզա ատ-

քերբերինվ պու կիւնլերտե էրզրու�ա գիատ արիբրտրլար։ Իսանչիկ բաշա օրտուսու, էրզինկեան, Պէյգուլթ, Մուշտանճագ-լարքնտա վե պունլարդն տախիլինտե ձանգ պիր թագիմ նահիյե-լերտե դիդամէի իթմէքտե տիր։

— Դարատաղ Բրճէրի էճնէպի գունօրսրբնա դիխէր միւզէք-քէրտե կէնտերիւ։ Օսմանլը ասքերինին պուղը հարաքեթլերինտե խուսուսէրի նշանէլերի զուհուր իթտիկինտէն պահս իլե, պէյնլե-քինտե պիր դաղա զուհուր իտերցե մեսուլ օրմայտաճաղը պէեռն իթմաշ տիր. քէրիկէթ առաքիրի Օսմանիյե գունանքնտան (Հիւսէյին բաշա) իսթիլամ օլունտուդտա, Դարատաղլար էօճետ օլան դարաղոլ ասքերլերինի արթբրը-յորար պէնտե ոնա մուդատիլ արթբրը օրում, պաչդա պիր չէյ եոդտէյի ճէվապ վերմիշ։

ՊԱՊԸ ԱԼԻՆԵՆ ՄԻՒԶԷՔԲԷՐԷՍԻ ՎԷ ՏԷՊԱ ԶԱԶԷԹԱՍԸ

Պիր թէրաֆտան Էվրօբա զազազէթայէրինին Ս-ՖՎԷՌ իմրասը ինչէ պէք միւզէքքերէյը ըսամիյէ աքիրէթի տէրճ իթմէլերի, վե տիկէր թէրաֆտան մագամը նէզարէթը ճէլիլէյի խարիճկիյետէն եինէ օ զազէթալերէ ըսամի թէլէկրաֆլար նէշր օլունարագ եինէ օ միւզէքերէնին ասլը օրմատըզը պէյան գրբնմասը հագիգէթէն պիզիմ իչուն չայանը իսթիղրասլ պիր հալ տըր, նասլ քի տիւնբի կիւն տախի պունատան պահս իթմիշ լուտիք։

Պիզտե մաթպուաթըն զարիպա օ գատար տա պիր էհէմմիյէթի եոգ տուր քի, պու էհէմմիյէթտե օլան պիր միւզէքքերէյի, պէրիմիզ սահիհ, վե տիկերիմիզ եալան տըր տէյի տերճ իտէճէք օլաղ, ոնա տա պիր չէյ տէյէն օրմայաճագ։

Նասըլ քի մալում տիր. պիզ հէմ վէրէնան նագլէն պու միւզէքքերէյի տերճ իթտիք, հէմ էվրօբա զազէթալերինտէն նագլէն տըր օրմատըզը տա պիրիրտիք արթբդ օգուլանլե հիւքմ իտերսե իթտիճ։

Հալ պու քի, Ֆրանսանդն Տեպայարընտա օլան պիր պէօյիք կազէթատը, պունա ուսահիհ նագարը իլե պագբպ, հաթթա իւզերինե ուզուն պիր մէտիյէ տարիի եազարագ, պու միւզէքքերէնի կէօյլերե գատար չէգարը, վե կէօյլերտէն եիւքսէք պիր էվրատե պուլտա օրալարատագ չէգարաճաղը տա մէմալ օլունուր. պիզիմ մագսէտիմիզ չիմտի Տէպա կազէթասընը գրիթիգա իթմէք տէյիլ տիր, ֆիլհագիգէ միւզէքքերէքտե պէօյլէ պիր դատ վե գէյմէթ վա՞ր մը տա, Տէպա կազէթասը պունու պու տերէճէլերէ թէրֆի իտէեօր, եոգտա պաչդա պիր մատտի սէպէպ տէ մի վար, օրալարընը պիլմէ յիզ վե արամայըզ տա, պիզիմ արատըզմըզ շու տուր քի պու միւզէքքերէ իւզերինէ պէլքիմ պիզիմ տէ պիր տէյէճէյիմիզ օլապիլիրտի, լաքին չիմտի պու միւզէքքերէ ըսմի մի տիր տէյիլ մի տիր, սահիհ մի տիր եալան մը տըր, պունա տայիր պիր չէյ պիլէմէտիյիմիզտէն նէ տէյէճէյիմիզի տէ պիթթապի ալիրէմ յիզ։ Պունտան մատտա միւզէքքերէի մէզքիւրէնին պիր արգատաչը տահա վար քի, ոնու տա եինէ վէֆէ կազէթասընտան նագլէն վարագամըզդա տէրճ իթմէքտէյիզ, վե պու տա մէմալիքիմիզէ տայիր ըէսմի պիր ըսլահաթ լայիհէսի օլուզուլունտան պիշէ։ տահա զիեատե մուհիմ տիր։ Պու իքի վարագա պիրիպիրինե չիֆթի օլուզուլունտան ճանէ կէրչէք փոսե օ պիրի տէ կէրչէք վե պիրի եոլտան իսե օ պիրի տէ եալանի օլմալը տըր, չունքի նասրլ քի տիւն տէ տէտիք իքիսի տէ ֆիր պունարատան ճէրեան իտիյօր։

Պիզիմ պիտիյիմիզ Ըսթամպուլտա պու միւզէքքերէնին թիւրքճէօիրի տէրճ իտէն իլք էվվել վէֆէ կազէթասը օլտու։ քէզալիք բայահնթ լայիհէսինի տե։

Մէզքիւր կազէթա պունլարընն ապՀիհ եա եալան օլուզունտա տայիր պիզե մէվգէդ պիր մալիմատթ վերէպիլիր իսե ֆ հապիգէթէն պէօյիւք պիր թէչէքքիւրե մէճպուր օլուրուզ, չունքի հէմ օգուլանլար, օգուտուգլարը չէյ սահիհէտի տիր եալան մը տըր ազնայրպ միւժթէրիհ օլուրլար, հէմ պիզ տախի իճապընա կէօրե պունլարընն հագիգնտա նէ տեսէճէ յիմիզի պիլիր օլուրուզ։

Պու սէվապը վագթտան իսե, վէֆէտան պէքլէրիզ։

Սէլանիք մուխպիրիմիզտէն հաղքրան 3 բազար էրթէսի կիւնիւ թարիխլե աթիտէքի մէքթուպլմրզդ տըր։

Սէլանիք, 3/17 հանիրան 1878

Վալիի վիլայէթ աէլէթլու իպրահիմ բաշա հազրէթլերի ագիւեէթ իւզրե տիր, վե ըիվայէթէ կէօրե պու հաֆթա իճրայի մէմուրիյէթէ մուպաշերէթ իտէպիլճէք տիր։—Միւսթէչար Դօմթանթինտի Էֆենտի հազրէթլերի մէզունէն չարշէնպիհ կիւնիւ (տիրգէլ վիլոն) Վիէննայա կիտէճ եօր։

[Զէնայիր Ֆիրմանը թէլէֆոնտե տէվամ իտեր։ Շու սօն կիւնլերտե ռանճագ բամպուգ ֆիյաթը 100 տե 3 թէրազդը իթմիշ տիր։

Արնաութլար Դոնկրէեէ թագտիմ օլունմագ իւզրե պիր մահզեր իմզալամագտա տըրլար, պու մահզերտե Արնաութլար. քէնտի մէմլեքէթլերինին հէր քիմե չի օլար իսե թէրք ու իլհագընը գապուլ իթմէլէճէքլերինի պէեռն վե բրօթէսթօ իթտիքտէն սոնրա էկեր շու. բրօթէսթօլարընա հէվալէի սէմի իթիպար օլունմաղ իսե, Իթալիա տէվլէթինին հիմայէսինի թալեպ իտէյօրլար. Արնաութ միւթէպէրանընան պիրիսի, միլլէթատշլարընան իմզա թօրլամագ իւզրե պու կիւն Տէրսաատէթէ կիտէյօր։

Հարարէթի հավա սանթիկրատ 30 տերէճէ։

800 նէֆէր Զերբէս մուհահիրանը պու կիւն Գալիբօնամվթրիա վաքօրունա բաքիպէն չէհրիմիզտէն հարեքէթ իտէյօրլար։

Էրմէնի մուհահիրանը ֆուգարասընա մուտվէնէթ օր

Տիւնքի Փունջ չու հավատիսի տէրճ իտէյօր.

« Պէրլինտէն Փափազեան Ստեփան էֆէնտի Թարաֆընտան բազար իրթէսի կիւնիւ քէշիտէ օլունան թէլէկրաֆ մասինէ նազարէն, Դեր. Խորէն Նար-Պէյ Սրբազան եէվմի մէզքիւր սապահը-սը վէ Ամեն. Տ. Խրիմեան Սրբազան եէվմի մէզքիւր ագշամըը Պէրլինէ միւվասլէթ իթմիշլէր տիր։

« Խորէն Նար-Պէյ Սրբազան, Ս. Բէթէրսպուրկտա մուգիմ պիւթիւն տուէլի մուազզամա սիւֆէրասընտան, Դօնկրէ մուրախասլարընա խիթապէն թավսիեէթնամէլէրի համիլ պուլունարագ Պէրլինէ կէլմիշ տիր. պու թավսիեէթնամէլէրտէ սիւֆէրա հազարթը, էրմէնի մէսէլէսինին թէսվիեէսինէ խասսէթէն հիմմէթ օլունմասը խուսուսունտա արզուլերինի պէեան իթմիշլէր տիր։»

— Իշիտիլիեինէ կէօրէ, Սահմանադրութիւն տարեդարձը զիյնէթինտէ, պիւթիւն մէսարիֆաթ թէնզիլ իտիլտիքտէն սոնրա, փբրկիչ խասթախանէսի մէնֆաաթընա օթուզ պին ղրշ. գատար հասըլաթ օլմուշ տուր։

— Իզմիրտէ թապ ու նէշր օլունան Արշալոյս Արարատեան զազէթասընդն սոն նիւսխէսինտէ (3 հազիրան) աթիտէքի հավատիս օգունմուշ տուր.

« Կէչէն այրն 26սընտա Մէճիտիեէ նամ վաբօր չէհրիմիզ 1000 քիշիտէն զիատէ մուհաճիր չբգարտը, վէ ըիվայէթ օլունտուզունա կէօրէ, շարգ վիլայէթլէրինէ (Անատօլուեա) մուհաճիր նագլ իթմէք իւզրէ, հիւքիւմէթի սէնիյէ թարաֆընտան եէտի ատէտ վաբօր քիրալանմըշ տըր։ Ֆագաթ Անատօլունուն պիր խայը մահալլէրինտէ մահսուլաթըն աղլըզընտան գբթլըգ գօրգուսու օլմազլէ, օրալարա մուհաճիրան նագլի չու էնտիշէեի արթըրմագտա տըր. գբթլըգ չիմտիտէն ֆբզիտէ վէ սայիր մահալլէրտէ հիսս օլունմազա պաշլամըշ տըր։

Ալտըղըմզ մալիւմաթըն ճիւմլէսի, Ռուս օրտուսունունմուամէլաթը հագգընտա տիւնքի նիւսխէ միզտէ տէրճ իթմիշ օլտուղումուզ խապէրլէրի թաստիգ իթմէքտէ տիրլէր։ Շունու տախի իլավէ իտերիզ քի, Տաուտ բաշատա պուլունուպ Տէրսաատէթէ էն եագընը օլան Ռուս ֆբզրգասը, Պէյիւք տէրէ իւզերինէ տօղրու պիր հարէքէթ իճրա իթմիշ տիր։

Պու սապահ (տիւն սապահ) թօր սէսի իշիտիլիպ, կիւլէնին վէ գումպարանընը բաթլամասը տախի ֆարգ օլունմուշ տուր. ֆագաթ սէտալարընը աքսինտէն, թօրուն հանկը թարաֆտա աթըլմագտա օլտուղու անլաշըլամամըշ տըր։ Պազը ատէմլէրին պէեանընա կէօրէ, Ինկիլիզ տօնանմասը Ատալար բիշկեահընտա տէմիր աթմազտան էվվէլ աթէշ թալիմի իճրա իտէճէք օլտուղունտան, պու թօր սէտալարը տախի մէզքիւր տօնանմատան կէլմէքտէ իտի։

Պազբլարընը իֆատէսինէ կէօրէ չու կիւնլէրտէ ճէսիմ միւշքիլաթա ալէպէպ օլմուշ օլան ասքէրի բասատխանէլէր գուլէլէրինէ կէլինճէ, մալիւմաթ օլմազ իւզրէ չունու տէրիզ քի, պու բասատխանէլէրին օն մէթրօ եիւքսէքլիյի օլուպ, իւշ սաբատան թէշքիլ օլունմուշլար տըր, վէ թէրէսի իւզերինտէ պուլունան տիւզիւքտէ պիր նէվպէթճի տուրուպ, պունուն մէմուրիեէթի, գօրգաճագ պիր հալ վուղուա կէլտիքտէ, պիր տիրէկէ պաղը օլան պիր տէմէթ օթա ատէշ վէրմէք տիր. պու նէվ բասատխանէլէր Ռուս օրտուսունտա պիր ատէթ տիր։ Օսմանը օրտուսունունն պաշ գօմանտանը, պու բասատխանէլէրին եբգբլմասընը թալեպ իթմէքտէ իտի։ (Մոմոպուլ.)

—

Քիւսթէնճէտէն կէլէն եօլճուլար Տօպրուճա հագգընա չու մալիւմաթը վէրիյօրլար։

Քիւսթէնճէ վէ Մէճիտիյէ վէ Մուրֆալար գուրպինտէ վագի պիր գարիյէ պէյնինտէ օրտու գուրմուշ օլան 18նճի Ռուս ֆբրգասը մահը հալըն 12սինտէ Մուրֆալարա կիթմիշ տիր։ Մաշինտէն պիր Ռուս ֆբրգասը, ֆբրգայի մէզքիւրէնին եէրինի թութմագ իւզրէ քիւսթէնճէտէ պէքլէնմէքտէ իտի։ Պու ֆբրգատան իքի թապուրու քիւսթէնճէյէ վասլ օլմուշ տուր։

Քիւսթէնճէ էթրաֆընտաքի գարիյէլէր ահալիսի երինէ գարիյէլէրինէ ավտէթ իտէյօրլար. էնայի մուհարէպէտէ հիճրէթ իթմիշ օլան Թաթարլար, էքսէրիսի խարապ օլմուշ օլան խանէլէրինէ ավտէթ իթմէքտէ սիրլէր։

Մուհարէպէ զիրաաթը մէն իթմիշ օլմազտա, պու սէնէ սայքի հիչ մահսուլաթ օլմայաճագ տըր. էքիլէն արբա վէ քէթէն ազ տըր տիկէր ճիհէթտէն, խանէլէրինէ ավտէթ իտէն քէօյլիւլերին, եազ էքիմինի իթմէք իչին էտէվաթը եօգ տուր. պու սէպէպտէն նաչի պու սէնէ թարլալարըն պէօյիւք գըսմը խալի գալմըշ տըր։

Ռուսլար սահիլ պօյունտա վէ քիւսթէնճէ թէբէլերի իւզերինտէ պէօյիւք զայրէթլէ իսթիհքամաթ ինչա իտէյօրլար։ Քիւսթէնճէտէ վէ էթրաֆ մահալլէրտէ ասայիշի ումումի պէր քէմալ տըր. բօլիս, մէմուրիյէթինի հիւանիւ սուրէթլէ իֆա իթմէքտէ տիր։

—

Պունտան ադտէմ Ռուսլարը Պուքրէշ ճիվարընտա իսթիհքամ եաբմադտա օլտուղունտ տաիր թէվաթուր չույու պուլմուշ իտի, լաքին չիմտի Ռուսլարը եաբտրգլարը չէյ իսթիհքամ օլմայըպ, անճագ աթէշ թալիմի իչիւն թօբրագտան սէտալէր օլտուղու աղնաչըլմըշ տըր։

— Ալմանիա հիւքիւմէթինէ պաղը իմզասըզ մէքթուպլար կէօնտէրիլիպ իմբէրաթօրուն ալէյհինէ սույի գաստ իտէն ատէմ գաթլ օլունտուղու հալտէ, էվրօբա հիւքիւմատարլարընը քեաֆֆէսի թէլէֆ իտիլէճէյի պէյան օլունմուշ տուր։

— Փարիզ սէրկիսինտէ եանքէսիճիլիք էտէն 130 նէֆէր էրքէք վէ 50 նէֆէր գատըն ախզ ու կիրիֆթ էտիլմիշ տիր։

— Ամերիգատա սոն տէֆա օլարագ բէիս ինթիխապը էսնասընտա էյալէթ միւնթէխիպլէրինտէն պիր զաթա Մր. Հէյս ալէյհինտէ գուրա վէրմէք իչիւն 20 պին լիրա վատ օլունտուղունու մէրգումզաթ եագընարտա իգրար էթմիշ տիր։ Պու ատէմ Մր. Հէյս ալէյհինտէ գուրա վէրմէք իչիւն 40.000 լիրա իսթէմիշ տիր. լաքին 20,000 լիրա վատ էտէն ատէմ 40,000 լիրայը վէրմէք իսթէմէմիշ տիր։

—

— Սալը կիւնիւ իւշ ատէտ Ռուս վաբօրու, պիր խայը խասթէյի համիլ օլարագ Օտէսսայա միւթէվէճճիհէն Այա Սթէֆանոստան հարէքէթ իթմիշլէր տիր։

— Ցիւն սապահ պիր Ռուս վաբօրու պօղազտան կէչիպ Այա Սթէֆանոսա կիթմիշ տիր. պու վաբօրուն իչինտէ, Այա Սթէֆանոս Ռուս օրտուսունա իլավէ օլունմագ իւզրէ պին պէշ եիւզ նէֆէր գատար ասքէր վար իտի։

— Տէրսաատէթէն Զանագ գալէսի վէ Պօղճա ատա թարիգիյլէ Սէլանիյէ գատար տէնիզ ա.թընտան պիր թէլէկրաֆ խաթթընը թէմտիտի վէ Պօղճա ատատան տախի Սագըզ ճէզիրէսինէ տիկէր ՝պիր խաթթընը թէմտիտի իմթիյազը, Էսթէրն Դօմբանի նամ պէօհիք Ինկիլիզ գումբանիասընա իթա պույուրուլմուշ տուր։ Սագըզ ճէզիրէսի իլէ Զէյմէ վէ Զէյմէ իլէ Իզմիր պէյնինտէ զաթէն տէնիզ ալթընտան պիր թէլէկրաֆ խաթթը մէվճուտ օլտուղունտան, Սագըզ ճէզիրէսինէ թէմտիտ օլունճագ խաթթը թէլէկրաֆի վասիթասը.յա. Տէրսաատէթ վէ Իզմիր պէյնինտէ թահթ էլ պահր պիր թէլէկրաֆ խաթթը թէէսիս օլունմուշ օլաճագ տըր։ Սէլանիյէ գատար թէմտիտ օլունաճագ չու խաթթ, Տէրսաատէթ իլէ Էլբօրա պէյնինտէքի մուխապերաթը թէլէկրաֆիյէի տախի պիր տերէճէյէ գատար թէահիլ իտէճէք տիր։

— Էրզրումտան եաղբլտըղընա կէօրէ, պու սէնէնին մահսուլաթը հագգընտա չօգ խէվֆ իտիլմէքտէ իքէն, չու սոն կիւնլէրտէ Էրզրում թարաֆլարընտա եաղան եաղմուրլար սէպէպիյլէ, մահսուլաթն պու սէնէ բէք պօղ օլաճագը մէմուլ իտիլմէյէ պաշլամըշ տըր. հաթթա չիմտիյէ գատար եէշիլէնտիյի կէօրիւլմէյէն պաղը սաղլար պիլէ եէշիլէնմիշ տիր։

—Պու կիւնքի ղազէթամզընը պաղը նիւսխէլէրինտէ, Սէլանիք մուխպիրիմիզտէն ալմըշ օլտուղումուզ մէքթուպտան իլգ ֆբզրգասընտա, Գօնճէնիդէ բօղա տենիլէճէք եէրտէ, Գօնճէնիդէ ենֆէնդէ տիզիմիշ օլմազլէ, թահահ օլունուր։

ՐԷՍՄԻ

Իզմիր էվվէլ էօրէնճանան հասըլօրը

Մարթ 20 տէն պէրի	9447783
Հազիրան 5 բազ. էրթ.	230769
Եէքիւն ղրշ.	9678552

ՍԱՐԱՖԻՅԻ

ՂԱԼԱԹԱ ԲԻԱԶԱՍԸ

7 Յունիս

Էսհ ում. ագչ. գաբ.			16- 4
Պու սապահ 8 յունիս աչ.			16-11
Խաթիգ. 65 (Մութօն)	6 %	ֆ.	85-
» 65 »	6 %	ֆ.	85-
» 69 (Բինար)	6		82-
» 72(Պօնսիւ Թրէզօր)		Լ.	28-
» 73	6 %	ֆ	-81
Բումէլի չըմէնտրֆէր	3 %		51-

—

ԱԴԶԷԼԷՐԻՆ ԲԻԱԶԱՍԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.տան	Ղրշ. Փր
Պէեազ մէճիտիյէ ֆարգը	105-38
Մէթալիք »	121-
Պագբը »	174-
Գայմէ »	286-
Ինկիլիզ լիրասը	109-
Ֆրանսըզ ալթունու	87-
Բօլ	88-30
Գբրբմից ալթունու	51-10

ԻԼԱՆԱԹ

ՏՕԳԹԷՕՐ ՄԱՐԳԻ

Վիէննա մէքթէպինտէ տիբլօմա ալմըշ վէ պունճա սէնէլէրտէն պէրու կէրէք էվրօբա վէ կէրէք Թիւրքիա խասթախանէլէրինտէ քէսպը չէհրէթ իյլէմիշ օլան Տօքթէօր Մարքի պուտէֆա Պէշիքթաշ վաբօր իսկէլէսի գարշըընտա 90 նումէրօլու Մաճար էճզախանէսինտէ բազար կիւնլէրինտէն մատա հէր կիւն սաաթ իւշտէն ալթընա գատար կէլէն ֆաքիր խասթալէրի խայրէթ պագաճաղը կիպի, սայբը վագթլար տախի քէնտի խանէսինտէ խասթէկեան իչիւն վիզիթա գապուլ իտէճէք՝ տիր։

Միւսամիլէյհ Տօգթէօր էպէլիք վէ ճէրահլըգտա մէհարէթը՝ ֆէվգէլատէսի օլուպ ումում խասթալըգլարը վէ ֆբէնկի վէ պունտան գալմա եէլլէրի վէ կէօզ վէ գուլագ վէ տէրի խասթալըգլարընը վէ բահիմ ուֆունէթի վէ սինիր զայիֆլիյի իլէ պէլ սօվուգլուղունու տախի քէնտի իճատ իթմիշ օլտուղու պիր նէվ ալթլէ օն տէֆատա էյի իտէճէյինի իլան իտէր։ Տէֆա սաաթ 7տէն ետա գատար թապիպի միւսամիլէյհին Ղալաթատա Դարաքէօյտէ Թրամվայ սթասիօնու գարշըընտա Մ. Նիգօղքի Մալուսի էճզախանէսինտէ պուլունաճաղը իլան օլունուր։

—

Բանկալթի գուրպինտէ Նիշան թաշընտա մնպիլեասը վէ եախօտ մնպիլեասը օլարագ պիր պէօեիւք վէ կիւզել խանէ քիրայա վերիլէճէյինտէն, արզու իտէնին Կալաթատա Բէնշէմպիհ պազարընտա Հէզարան սօգաղընտա Նո 1 միւսիւ Լյովար իյտին մազազասընա միւրաճաաթ էյլէմէսի իլան օլունուր։ 4—3

—

Գատրքէօյ տաիրէյի պէլէտիյէսի տախիլինտէ պուլունան տէնիզ համամըը մէվգբլէրինին իշպու 94 սէնէսի մայիսինին օն պէշինճի կիւնիւնտէն իթիպարէն վէ էմանը սէվապրգընա թէվֆիգէն միւզայէտէսինէ պէտ ու միւպաշէրէթ օլունտուղու վէ մէվագիի մէզքիւրէնին սէնէի մէրգումէ հազիրանընդն օն պէշինճի կիւնիւ գաթիէն իհալէ օլունաճաղը մալիւմ օլմագ վէ իլթիզամընա թալիպ օլանլար միւատէթի մէրգումէ զարֆընտա տայիրէի մէզպուրէյէ կէլիպ բէյ սիւրմէք իւզրէ իլանը քէյֆիեէթէ իպթիտար օլունուր։ 10—8

—

Թիւրք վէ Ֆրանսըզ վէ Էրմէնի վէ Ինկիլիզ վէ Իթալիան լիսանլարընտա պիրպիրինէ եվրագը բէսմիյէ վէ զայրը բէսմիյէ վէ թէրճէմէ իթտիրմէք վէ պուլիսանլարտան իսթիտա, վէ բրօթէսթօ վէ սայրէ եազտըրմագ արզու ի.տէնլէրին Սթամպօլտա Քիւրքճիբասընընտա քեային 7 նումէրօտա զազէթամըզը իտարէխանէսինէ միւրաճաաթ իթտիքլէրի հալտէ, քէմալի տրգգաթ վէ սիւրաթ, վէ խուսուսի իլէ էհվէն ֆիյաթլէ իշլէրի կէօրիւլէճէյի իլան օլունուր։

—

Թաշրատա պուլունան ապօնէլէրիմիզին էքսէրիսինին միւատէթլէրի խիթամ պուլմուշ օլտուղու հալտէ, հէնիւզ տէյնլէրինի թէսվիկէ իթմիշ օլտուղլարընտան, թէէքիսա վէ մուհարրիրաթ իլէ ուղրաշմազա մահալ պրագմայարագ, լութֆէն ապօնէ պէտէլլէրինի իտարէխանէմիզէ կէօնտէրմէլէրի չիտէթլէ ըէճա օլունուր։

Սահիպի ղազէթա

Ա. Մազանան

ՏԱՊԱԳԱՆԸ Ե. ԳԱԼՍԹԵԱՆ

Մթանցօղտա Քիւրքճիի խանը Ն 26

ԵԱՆԿԸԱ ԳԱՐՇԸ ՍԻԿՈՒՐԹԱ

NORTH BRITISH AND MERCANTILE

INSURANCE COMPANY

ՆՕՐԹՀ ՊՐԻԹԻՇ ԷՆՏ ՄԷՐՔԷՆԹԱՅԼ

Նամ Լօնտրա վէ Էտինպուրկ Եանկըն Սիկուրթա գումբանիասը

Ասլ սէրմայէ	Ինկիլիզ լիրասը	2,000,000
Էօտէնմիշ սէրմայէ	250,000	
Եանկըն չիւպէսինտէն հասլ օլան իհթիյաթ ագճէսի	1,082,768	1,332,768
Եանկըն չիւպէսինտէն օլան հասըլաթը սէնէվիյէսի		916646

NORTHERN

ASSURANC COMPANY

ՆՕՐԹԸՐՆ

Նամ Լօնտրա Եանկըն վէ Էօմր Սիկուրթա գումբանիասը

Ասլ սէրմայէ	Ինկիլիզ լիրասը	3,000,000
Էօտէնմիշ սէրմայէ	150,000	
Եանկըն վէ էօմր չիւպէսինտէն հասլ օլան իհթիյաթ	2,092,000	2,242,000
Եանկըն չիւպէսինտէն իրատը սէնէվիսի		403,000

Պալատէրի իքի սիղուրթա գումբանեանլարընդն պիրտէն ահէնթօսու պուլունուպ, Եանկըն սիկուրթասը իչին, միւշթէրիլէրէ Դէսհիլաթը լաղմէ իճրա օլունաճաղընդն իլանընա միւսարաաթ վէ զիքր օլունան գումբանեալար տախիլի նիզամնամէլէրի մուճիպինճէ, սիկուրթա իթտիքլէրի էպնիյէլերի պիլ իշթիրաք սիկուրթա իթմէքտէ օլտուգլարընը վէ իճրա օլունան թէսհիլաթ սայէսինտէ բէք չօգ իշ եաբմազա իգթիտարլարը պուլունտուղունու պէեան վէ պէր վէճհի սապրգ, Պէյօղլու վէ Ղալաթա վէ Սթամպօլ վէ ճիվար շէհիր վէ քէօյլէրտէ, իսթէնիլէն էպնիյէնին սիղուրթասը իտիլճէճ յի վէ ֆիյաթ վէ սայրէ հագգընտա մալիւմաթ ալմագ իսթէյէնլէրին Ղալաթատա բէնճէնպէ բազարընա Կլավանի խանընտա 5 նումէրօլու մաղազայա միւրաճաաթ իյլէմէլերի լաղմ կէլտիյի իսթիտար օլունուր։

ԱՃԷՆԹԱ

Վ. Ռ. ՍՈՒԱՆ